

Genre du véhicule Chariot à moteur	Marque R A P I D	Type Cargotrac 20	Fiche d'homologation n° CH 4022 02
---------------------------------------	---------------------	----------------------	---------------------------------------

MOYENS D'IDENTIFICATION "Rapid Cargotrac 20" à l'avant du véhicule  
"Cargotrac 20" sur plaquette du constructeur

Numéro du châssis frappé à gauche à l'AV sur le longeron au-dessus boîtier engrenage coudé  
Signe d'identification du moteur frappé "D 208" à droite à l'arrière sur bloc  
Constructeur RAPID Motormäher AG, Dietikon Importateur

CHASSIS	Nombre d'essieux 2	Nombre de roues 6	Entraînement s.ttes roues	MOTEUR	Genre en ligne	Temps 4
Direction	à gauche		Assistance	Marque	MWM	Carbur. D
Frein de service	mécanique, à exp.interne, sur les 4 roues			Type	D 208	
Frein auxiliaire			Ralentisseur	Position	avant Nombre cyl. 2	
Frein stationn.	méc. à exp.int.s.4 r.		Frein pr. rem.	Alésage	95 Course 105	
Transmission	mécanique		Nombre vit. 2 x 4 = 8	Cylindr.	1488 cm <sup>3</sup> CV-Impot 7,58	
Blocage differ.	oui	Crochet rem. à broche	Vitesse max. 18,2 km/h	CV-puiss.	30 (DIN) à 2800 t/m	

CARROSSERIE	Forme pont av. dispositif de	Nombre portes
	chargement STEYR	Toit ouvert
Nombre de places : Total 2 ; AV 2 ; milieu ; AR ; Places debout		

DIMENSIONS	Voie	
	Diam. braquage	
Empattement	3560	
	Dimensions ext.	Dimensions int.
Longueur	6230	3640
Largeur	2200	1800
Hauteur	2430	
Porte à faux	AV 1170	
	AR 1500	1380
lat.		

POIDS	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	1540		1100	2640
Charge utile	370		1590	1960
Poids total	1910		2690	4600
Garantie fabr.	1950		3400	4600
Dimens. pneus	6.50 x 16 8 Ply *)			
Charge p. essieu	1900		3800	
Poids maxi remorquable	de l'ensemble			kg

EQUIPEMENTEquipement électrique 12 v

Feux de route 2/ BOSCH Avertisseur optique \_\_\_\_\_  
 Feux de croisement 2/ Bilux Feux de position 2/ séparés  
 Feux de gabarit 2/ séparés Feux de brouillard \_\_\_\_\_  
 Avertisseur 1/ électrique Niv. sonore 92 (dB/B)  
 Essuie-glace \_\_\_\_\_ Lave-glace \_\_\_\_\_  
 Feux arrières 2/ séparés Catadioptrés 2/ séparés  
 Feux stop 2/ séparés Feux de recul \_\_\_\_\_  
 Eclair. plaque contr. 1/ à gauche Plaque forme haute/longue \_\_\_\_\_  
 Rétroviseur \_\_\_\_\_ Indic. vitesse \_\_\_\_\_  
 Indic. direction dir. 4/ avec lampe-témoin  
 AV blanc latér. \_\_\_\_\_ AR orange  
 Avert. dir. \_\_\_\_\_ Lampes de travail \_\_\_\_\_  
 Feux complémentaires : \_\_\_\_\_

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Chariot à moteur  
 Marque & type RAPID CargoTrac 20  
 Chassis n° \_\_\_\_\_ (selon véhicule) \_\_\_\_\_  
 Homologation n° CH 4022 02  
 Forme de la carr. \_\_\_\_\_ (selon véhicule) \_\_\_\_\_  
 Couleur \_\_\_\_\_ (selon véhicule) \_\_\_\_\_  
 Places ass. : Total 2 ( 2 avant)  
 Poids à vide 2640 Carburant D  
 CV 7,58  
 Charge utile 1960 Cylindrée 1488 cm<sup>3</sup>  
 Poids total 4600 Poids de l'ensemble \_\_\_\_\_

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS :

- \* ) Sur demande Pneus : 10-15 AS 6 Ply Charge garant. AV: 2720 AR: 5440  
 Largeur : 2300 mm  
 Voie : AV: 1640 AR: 1740 mm

Cette carte remplace FH CH 4022 02 du 10.5.67  
 Variante de pneumat., garantie d'essieu AV

Lieu et date de l'expertise

Zurich, 10.5.67Dietikon, 11.3.69

La commission d'expertise